

\_\_\_\_\_ (denominazione della Scuola o dell'istituto)  
اسم المؤسسة أو المدرسة

**AUTORIZZAZIONE CORSO DI NUOTO** تصريح لدروس في السباحة

Il/la sottoscritto/a (nome e cognome) \_\_\_\_\_  
أنا الموقع (ة) أدناه الاسم و اللقب

Genitore dell'alunno/a \_\_\_\_\_ frequentante la classe القسم \_\_\_\_\_ sezione الفصل \_\_\_\_\_  
والدي التلميذ

**AUTORIZZA**  
يرخص

Il/la proprio/a figlio/a a partecipare al corso di nuoto per l'anno scolastico \_\_\_\_\_  
الابن - ة للمشاركة في دروس السباحة خلال السنة الدراسية

che si terrà presso il Centro Sportivo il giorno \_\_\_\_\_ dal \_\_\_\_\_ al \_\_\_\_\_  
تلقى بالمركز الرياضي يوم من الى

Per il corso di nuoto è necessario avere: costume, cuffia, ciabatte da doccia e accappatoio  
من اجل السباحة لابد من بدلة سباحة. قبعة. شيشب. فوطة. لباس داخلي للتغيير. مشط. فرش. نقوذ لمجفف الشعر

Quota d'iscrizione  sì/ نعم  no/ ال Costo \_\_\_\_\_  
كلفة التسجيل ثمن

La presente autorizzazione deve essere riconsegnata all'insegnante controfirmata da uno dei due genitori.

يسلم التصريح للمعلمة بعد توقيعها من الاب أو الام

N.B. per quanto riguarda la responsabilità civile degli insegnanti e dei genitori si fa riferimento all'art. 2048 del codice civile

فيما يتعلق بالمسؤولية المدنية للمدرسين و الاباء فهو مرتبط بالقانون المدني جزء 2048

Data \_\_\_\_\_  
التاريخ

Firma del genitore per presa visione  
توقيع ولي الأمر